N. 240. 1831.

NEDERLANDSCHE STAATS-COURANT.

Dingsdag den 8 November.

Het Nederlandsche Volk.

Dezen dag, den 8sten November, is het juist zeven jaren geleden, dat de Nederlandsche Natie, door eene hoovaardige roovgelegt, door eene hoovaardige roovgelegt, door eene hoovaardige roovgelegt

's Gravenhage, den 6den November.

Gisteren middag, ten één ure, is de Engelsche gezant, in groot costuum, bij Z. M. ten gehoore geweest.

— Ten twee ure is, uit Brussel, alhier een Engelsch kabinets-courier, bij den gezant dan ons hof, aangekomen.

— Men verzekert, hier dat er berigten ontvangen zijn, met betrekking tot de Engelsche vloot, naar Engeland te zijn teruggekeerd, een gedeelte derzelve is binnengeloopen. Of zulks aan het onstuimige weder dan wel aan nadere bevelen toe te schrijven zij, is onbekend.

— Volgens een aan de Staten-Generaal overgelegden staat bedragen de gewone Rijks-inkomsten over de vier laatste maanden van 1830 en achtereerste maanden van 1831, eene som van f 286,952,26 Ct. minder opgebragt dan geraamd was, en de buitengewone, deze som van f 336,527,28 ½ meerder dan derzelver raming.

BELGIE

Brussel, den 5den November.

De heer *Destouvelles*, een der vice-presidenten, heeft gisteren de kamer der afgevaardigden geprasideerd, aangezien de heer de Gerlache op de eerste bank ter linker zijde plaats genomen had, en dus als de oudste het woord voerde, en verklaarde, dat er een tegen hem gerigten brief in de dagbladen was geplaatst geweest, waarin gewaagd werd van een uitlegging, die hij aan zijne woorden gegeven had, dat hij zich daarover niet had willen verklaren, dewijl hij niet wist, of hij dezen brief een antwoord van zijnen kant verdiende; maar dat het misschien beter zijn zou, dat hij zich daarover verklaarde, ten einde het niet te laten voorkomen, dat hij iets te verbergen had. Hij verklaarde dus, dat hij door de woorden, waarop de brief zinspeelde, niets anders had willen zeggen, dan dat de petitien, die hij had aangeboden, hem door verscheidene personen was toegezonden, en dat hij zich niet had willen verbinden, om de petitien in te zien, dewijl hij niet wist, of zij wel geschikt waren, om door hem aangeboden te worden, en dat hij dus niet had willen zeggen, dat hij de petitien niet had willen aanbieden, maar dat hij ze niet had willen inzien, alvorens ze aan te bieden. Hij verklaarde, dat hij niet had willen zeggen, dat hij de petitien niet had willen aanbieden, maar dat hij ze niet had willen inzien, alvorens ze aan te bieden. Hij verklaarde, dat hij niet had willen zeggen, dat hij de petitien niet had willen aanbieden, maar dat hij ze niet had willen inzien, alvorens ze aan te bieden.

Thans werd de heer *de Gerlache* uitgenoodigd, om het woord te voeren, die begon met te zeggen, dat hij eene wezenlijke petitie aan de vergadering had voor te dragen. Hedenmorgen, zoo vervolgde hij, heeft men mij eene dagbladige brief gebragt, waarin sedert verscheidene dagen aangekondigd werd, dat ik eene petitie had aangeboden, die ik niet had willen inzien, alvorens ze aan te bieden. Het doet mij leed, dat de heer *Pirson*, welke zoo geschikt en achtenswaardig is, zulke onvoegzame uitdrukkingen heeft gebruikt, dewijl hij zeker niet heeft willen beleedigen, maar alleen zijne gedachten heeft willen uitdrukken. Ik heb dus geen reden, om mij over hem te beklagen, en ik verzoek hem, mij te verschoonen, indien ik mij over zijne uitdrukkingen beklaag. Ik heb niet willen zeggen, dat ik de petitien niet had willen aanbieden, maar dat ik ze niet had willen inzien, alvorens ze aan te bieden. Ik heb niet willen zeggen, dat ik de petitien niet had willen aanbieden, maar dat ik ze niet had willen inzien, alvorens ze aan te bieden.

De heer *Destouvelles* verzoekt de heer *de Gerlache* om de petitie te overleggen, ten einde de vergadering te doen weten, of zij al dan niet ontvankelijk is. De heer *de Gerlache* antwoordt, dat hij de petitie niet bij zich heeft, maar dat hij ze morgen zal overleggen. De heer *Destouvelles* verzoekt de heer *de Gerlache* om de petitie te overleggen, ten einde de vergadering te doen weten, of zij al dan niet ontvankelijk is. De heer *de Gerlache* antwoordt, dat hij de petitie niet bij zich heeft, maar dat hij ze morgen zal overleggen.

De heer *Pirson* verzoekt de heer *de Gerlache* om de petitie te overleggen, ten einde de vergadering te doen weten, of zij al dan niet ontvankelijk is. De heer *de Gerlache* antwoordt, dat hij de petitie niet bij zich heeft, maar dat hij ze morgen zal overleggen. De heer *Pirson

In het *Journal des Débats* vindt men het volgende:

„Men ziet uit hetgeen tegenwoordig in het gemeentebestuur van Gent gaat, dat de inwoners slechts gedwongen waren zich aan het Belgisch gouvernement te onderwerpen. Nimmer heeft de meerderheid der [illegible] goedkeuring betuigd. Hare [illegible] is alleen dank te weten aan de ijdelheid eenige ingezetenen, die in den aanvang met valsche beloften wisten te misleiden en op die wijze hun overwegend beheer hebben kunnen doen aannemen; maar de inwoners hebben ten laatste het juk als te vernederend en te drukkend gevonden, zij staan met een edele geestdrift op. Het oranje-vaandel is in vele dorpen geheschen geworden, en niet slechts veel meer is het dan handlangers van het onregtmatig [illegible] te weêrstaan, te doen ophalen en het volk te wederstreven, dat zoo'n edel zinnebeeld niet beantwoorden wilde aan de hand te slaan. Alle dagen, wier getal uit welken [illegible] bijeen zijn, [illegible] der steden van het gouvernementsgebied, en een groot [illegible] dorpen doen afvragen om oranje-vaandels en wilgen, daartoe planten."

Amsterdam, den 5 December.

Men schrijft uit Brussel dat de heer *Rothschild* uit eigen beweging aan het Belgisch gouvernement had aangeboden eene leening van vijftien tegen 90 percent, welke voorslag men niet twijfelde of zoude worden aangenomen. Men zegt, dat in dat geval, de gedwongen leening van elf millioenen zoude strekken, om daarmede de betalingen van 1832 te bestrijden. Deze tijding is niet officieel bevestigd, doch van elders vernemen wij dezelfde mare.

— De commissie belast met de herziening van het stelsel van bestuur, heeft den baron *Osy* tot haren president en den heer *Willmar* van Leuven tot haren secretaris benoemd.

F R A N K R I J K.

Parijs, den 29sten November.

Het *Journal du Commerce* hoopt, dat de *hommage* aan den koning, door de pairs van heden, aanleiding zal geven tot de beraadslagingen, welke noodig zijn, om de bepalingen van de handvest te ontwikkelen. Hij verzekerde, dat zoo iets geenszins was, om eenige discussien te verwekken, maar integendeel, om te bewijzen, dat [illegible] overdreven gevreesd [illegible] had in eenige [illegible] van dien aard. Het *Journal du Commerce* is van gevoelen, dat de gebeurtenissen van [illegible] over deze [illegible] geen twijfel opdoen [illegible] beoordeeld hebben. Het [illegible] eene [illegible] te [illegible] te [illegible] eene [illegible] aan het Oostenrijksch [illegible] gesteld, waarin hij hetzelve ried, [illegible] de wapening [illegible] den oorlog te beginnen. De [illegible] en [illegible] *Guilleminot* moet niet slechts een eenvoudig bediende, onderdanig bevelen eens ministers zijn, maar moet, naarmate den omstandigheden, in het belang zijns lands handelen.

Graaf *Sébastiani* sprak van de vriendschappelijke betrekkingen tusschen Frankrijk, Rusland, en de andere mogendheden van het vasteland, welke door de handelingen van den heer *Guilleminot* hadden kunnen worden verstoord. Hij had hoegenaamd geene instructien tot dat einde gegeven, om Turkije tot den oorlog aan te hitsen. Hier ontvouwde de graaf het onderhandelde tusschen genoemde en ondergeteekende mogendheden, officiele en confidentiele stukken, enz. enz. en eindigde met te zeggen, dat de generaal *Guilleminot* niet *afgezet* was, maar dat 's konings gouvernement slechts zijne *terugroeping* uitgesproken had en dat hij den generaal bij de afgevaardigden had verdedigd, omdat hij een' onschuldige meende te verdedigen.

De generaal *Guilleminot* beantwoordde den minister met het aanhalen van eenige brieven, uit welke [illegible] het ministerie in den beginne zijn gedrag goedgekeurd had. Hij maakte vervolgens een bundel papieren los, en zeide, dat het hem leed deed dezelve openbaar te moeten doen, maar dat men daartoe in het geval stelde.

De heer *Sébastiani* stond dadelijk op, om zich tegen de lezing dezer diplomatieke stukken te verzetten, zeggende, dat zulke grootte ongelegenheden hun kunnen veroorzaken.

De generaal voldeed gerederijk aan dit verzoek en eindigde, op begeerte der kamer, deze discussien.

— Het schijnt zeker, dat de heer *Gisquet*, prefekt van policie *ad interim*, treden zal uit zijn ambt, dat hij, van den heer *Casimir Perier* heeft, door een ander vervangen zal worden.

— Daar is nogmaals een *Lodewijk XVII* te Morteau gevat. Deze weigert in eenige bijzonderheden te treden over het duistere leven, hetwelk hij sedert 40 jaren geleid heeft, maar weet echter vele der omstandigheden van den jongen dauphin op te geven en heeft vele trekken der Bourbons in het gelaat.

— De *Gazette de France*, welker nommer van den 3sten (zoo wij ons niet bedriegen) nogmaals opgehaald is, zegt, in haar nommer van den 2den, dat zij thans, binnen eene week, viermalen opgehaald, aan vijf vervolgingen blootgesteld is en zeven processen op den hals heeft gekregen.

— Het gouvernement van Rome heeft alhier eene nieuwe poging gedaan tot het openen eener geldleening, welke, naar men zegt, twee millioenen roomsche kroonen (ruim 5,000,000 Nederlandsche guldens) zou beloopen. De bankier *Torlonia*, te Rome en den heer *Joseph Massani*, het *alter ego* (de tweede ik) van den kardinaal *Bernetti* bevinden zich sedert eenige dagen te Parijs, om onderhandelingen te dien aanzien te openen.

— De fondsen stonden ter beurze van heden, als volgt: de 5 pCt. kont. 94,35; op tijd 94,65; de 5 pCt. kont. 66,95; op tijd 67,20. De Napolsche renten stonden genoteerd, op kont. 77,70, op tijd 78,10.

Van den 3den November.

Men verzekert, dat de Koning, ten gevolge van eene beraadslaging van den raad van ministers zijne goedkeuring zou weigeren aan de wet, waarbij de promotien worden goedgekeurd, gedurende de honderd dagen, in het legioen van eer en bij het leger, gedaan.

— De lijst der nieuwe constitutionele pairs is nog niet gesloten, maar behelst echter reeds 42 namen. Men denkt toch, dat zij voor Zaturdag in den *Moniteur* zal verschijnen.

— De commissie, belast met het onderzoek van den [illegible] de *Cahuzac* betrekkelijk de wet op de echtscheiding, heeft den heer *Odilon-Barrot* tot rapporteur benoemd.

— Den 24sten October is de brand ontstaan in de kolenmijnen van St. Etienne. De stoommachine, die tot het uittrekken der kolen dient, deelde het vuur aan het houtwerk mede van een der putten welke op hunne boven de kolen aanstaken; de spoedigste hulp heeft niet belet dat er ongelukken plaats hadden. Negen mijnwerkers, waaronder drie raden van Bijzondere, kwamen in de vlammen om. Heden (den 28sten) is men den brand meester geworden.

Men heeft alhier bevelen uit Algiers van den 6den october ontvangen. De tijdingen die zij bevatten zijn zeer voldoende; de Kabouinen onderwerpen zich, en brengen de voedsel in de poorten van de stad. Dezelve is intusschen met genoegzaam van artillerie voorzien. De vierde honderd stukken geschuts, welke men naar Frankrijk overgevoerd heeft, hebben op de wallen, benoorden aan de haven eene ledige plaats gelaten, welke het oog onaangenaam treft. Het [illegible] gouvernement heeft zich [illegible] gevonden zich alleen tot de verdediging van de [illegible] der stad te bepalen. Men [illegible] te verwachten, dat de Bey [illegible] zal worden, zoodra [illegible] het [illegible] is, dat wij Algiers bezet houden, dient het gouvernement dan ook [illegible] troepen en een aanzienlijk materieel over te zenden. [illegible] effectif van den [illegible] van 25,000 29,000 man, welke den [illegible] nieuw benoemd [illegible] [illegible] [illegible]

wachten. Wij vreezen, dat deze waarheid den vervaardiger dezer Zangen, bij derzelver Uitgave, niet genoeg voor oogen gestaan heeft; daar dit bekje, hoe klein, ook zelfs aan de toegevendste kritiek, nog een ruim veld aanbiedt.

Wij willen noch dit bundeltje ontleden, noch op hetzelve den vervaardigers eigene wijze van beoordeelen toepassen. Ons bestek laat ons even min het eerste, als onze denkwijze het laatste toe. Alleen laten wij hier eenige *volgenzone* aanmerkingen volgen, die ons, reeds bij de eerste doorbladering dezer gedichtjes, voor den geest kwamen.

Mijne *Vaderlandsche Zangen.* Aan dezen titel, waaraan het eerste woord, zonder zamek, hemste ton worden, beantwoordt de inhoud slechts ten deele. Wij althans gelooven niet, dat dichtstukken op bijzondere personen, verjaardagsdigt of trijmelaars-liederen, zoo als een en ander hier voorkomen, tot de rubriek van *Vaderlandsche Zangen* behooren.

Ten anderen bevreemdt het ons, dat de grootste helft van dit bundeltje uit dichtstukken bestaat, die niet alleen allen de lezers, maar zelfs welker eerste verschijning nog maar van enige maanden dagteekent. Dat men in eenen uitgebreideren handel een enkel vroeger verspreid stukje opneemt, kan er des noods door, maar om den nieuwen bundel voor het grootste gedeelte te vullen met oude stukken, wederom eenige, die binnen nog maar zes weken, door eenen anderen Uitgever, *op bezwaarns* rondgezonden werden, is wat veel van de verzenlustige zijner lezers gevergd.

Over het geheel komt het ons voor, dat deze Vaderlandsche Zangen niet altegeheel zonder verdiensten zijn; maar doorgaands eene gedwongenheid bezitten, welke niet met *poëzij* overeenstemt. Des dichters keuze van nieuwe woorden (eene allergebrekkigste navolging van een goed voorbeeld) is ongelukkig, met geluk in eene hoofdrede der opgemelde hoedanigheid te gewoonenheid. Doch zoo als gezegd is, laten wij de uitvoerigere beoordeeling van dit bundeltje aan anderen over.

Wij mogen echter deze aankondiging niet sluiten zonder nog deze aanmerking. Bij leer. 1836, bl. 56, de hollandsche vertaling van een latijnsch vers, op zeer wijze, welke ook de vertaling als zulk bij uitmunt. Behalve dat, zoo van die vertaling, als van het oorspronkelijk latijn, eenige afzonderlijke afdrukken bij de Uitgevers dezer getrokken zijn, zijn beide in onze Courant van den 1sten Junij 1831 opgenomen. De heer W. heeft goedgevonden dezelve van den eigenaardigen Vertaler te veranderen en dezelfs naamletter weg te laten. Wij zijn verre van deze handelwijze te kunnen goedkeuren. Het literarische van dit bundeltje is wel behartigd; doch de pijl aan het oor heeft hoog gesteld.

Op Donderdag den 10den November 1831, beviel te 's Bosch zeer voorspoedig van een welgeschapen ZOON, A. M. E. MEIJER, geb. HASEKAMP.

Kant, bij het ha hat der 5e Afd. inf.

BEKENDMAKING.

De Militaire Intendant, belast met het toezigt over de administratie van Zijne Excellentie den Heere Directeur-Generaal van Oorlog aanbesteden op den 14den Maerten, Jugtande met den *eersten Januarij* 1832, en eindigende met den *laatsten April* deszelfden jaars,

De Leverantie van VLEESCH, WIT BROOD, GROVE GORT en RIJST, BOTER, ZOUT, AZIJN, LAMPOLIE, KAARSEN, GROENE ZEEP, STEENKOLEN, HOUT, AARDAPPELEN en WORTELEN, en RODE WIJN.

Waarvan de Condities en Voorwaarden ter lezing zullen liggen aan het Bureau van gezegden Intendant, van 's morgens 9 tot 12 uren, en met den Raden dezer. Zullende de Aanbesteding den 14den daaraanvolgende des morgens om 11 uren plaats hebben.

De Billetten moeten des morgens vóór 9 uren, voor den bepaalden tijd, op gezegeld papier zijn ingezonden.

ZIET HET VOORT.

WAKKER!

* * De Ondergeteekende Gunstig aan zijne Begunstigers, bekend, dat hij voorzien is en voorhanden heeft PLAATSVERVANGERS voor de Nationale Militie en Schutterijen op eene zamenkomstige Voorwaarde, en neemt alles voor zijne rekening en risico, met alle Garantie voor een gezonde Natuurlijke Dienst, als van Desertie of Wedergeving der Plaatsvervangers, alwaar ook de Milicien of Schutter in Actieve Dienst en bij gunstige Dispositie van Zijne Majesteit door een Plaatsvervanger laten vervangen. Het Kantoor wordt gehouden in de Lange Nes, E. N. 112, te Goes. Nadere Inlichtingen zijn ook te bekomen te *'s Bosch* in het Logement den *Kanhoorn* in de Kapstraat, en te *Breda* in het Logement *de Zalm* bij den Wed. VERMEULEN.

Goes, den 7den Octobre 1831.

W. A. DE BREE,
Cp. Commissionair.

SCHOUWBURG TE HAGEN-ZOOM.

Onder directie van D. VAN OVERVEST EN Comp.

Op Dinsdag den 29sten November 1831. GENERAAL MO-

RE AU, of *De drie Tuiniers*, geschiedkundig Blijspel in *een* bedrijf, gevolgd van DE MEESTAART OP DE KEF, of *Het vaderlandsche Volksgebruik*, nieuw blijspel in drie bedrijven. Breeder bij billetten.

SCHOUWBURG TE [illegible]

Op Donderdag den 10 November [illegible] DE JONGE FRANSCHMAN, nieuw geestig Blijspel in drie bedrijven, naar het Fransch van *Mazères (Le Jeune Homme)*, door de *Jeune Comédie Royale*, gevolgd van DE STUDENT EN DE RENTENIER, met [illegible] *den Rijkdom*. Blijspel met Zang in een bedrijf, naar de Fransche fabel van den vermaarden *Lafontaine*.

VERKOOPING VAN BOEKEN.

Op Maandag den 21den November en volgende dagen, zal de Boekhandelaar J. P. BRINKGREVE te *Deventer*, ten zijnen huize verkoopen: EENE AANZIENLIJKE VERZAMELING VAN BOEKEN, in onderscheidene TALEN en WETENSCHAPPEN. Waarvan de Catalogus [illegible] worden.

---

* * Bij S. DE VLIS en Zoon, Boekverkoopers in *'s Gravenhage*, zijn de navolgende eerstelingen verschenen:

PIETER VREEDE, DE VISCHER VAN SCHEVENINGEN, *en de afgrijzelijke* [illegible], benevens zijn voorspoed opgeroepen door de blinde [illegible] onwijsheid zijn hulpbronnen. Prijs 75 Cents.

Dit belang rijke boekje is aan [illegible] met een naauwkeurig vervaardigd gekleurd [illegible] stelling van ieder regiment Nederlandsche [illegible]

---

* * Bij S. DE VLIS en Zoon, Boekverkoopers in *'s Gravenhage*, is van de pers gekomen en alom verzonden:

DE DRIE DRINKEBROEDERS, *Aangenaam* [illegible] DRUK van [illegible] WIJNAND VAN ARENDONK FOKKE SIMONSZ. [illegible]

I. VERZAMELING van eenige, hier te lande gebruikelijke SPREEKWOORDEN, op eene vrolijke [illegible] houdende een gemeenzame uitlegging en [illegible] *Bij de [illegible] in omloop [illegible] of blinkt. Eigenaardige [illegible] Men [illegible] leert men de spreekwijzen [illegible] Het geld [illegible] Zeden [illegible]*

II. [illegible] van onderscheiden aard, [illegible] *Over Wijven, Droomen, en [illegible] Over het Dierlijk Magnetismus [illegible] der Statistische, Politieke en Oeconomische [illegible] Bedenkingen over [illegible] Regt [illegible] Verzameling [illegible] Beschouwingen, Platen van de eerste drukken* [illegible] Beide deelen zijn niet aan meerwe later op [illegible] gedrukt [illegible] prijs [illegible] Op *zelfs* papier is [illegible] *zonderlinge deelen* worden [illegible]

---

* * Daar het Portrait van Z. K. H. DEN PRINS VAN ORANJE, [illegible] worden de [illegible] ZEN, te [illegible] dat [illegible] dit oogenblik niet verder kan afgeleverd worden, [illegible] Binde den reeds verworven roem staande te houden [illegible] de menigvuldige aanvragen te kunnen voldoen, [illegible] nieuw vervaardigen, en heeft de Heer VAN DER HEIJST de bevinding [illegible] zijne directie willen nemen, [illegible] en uitmuntend welgelijkende [illegible] het einde dezer maand [illegible]

---

* * Bij den Boekhandelaar C. C. VAN DER HOEK, te Leyden, zoo even uitgegeven en verzonden:

W. A. VAN HENGEL, *Verwelkoming van* [illegible]

LEIDSCHE JAGERS, [illegible] September 1831, in de Plantersterk te Leyden. [illegible] Ook is bij hem ter perse om in den [illegible] te worden ingewijd: BESCHRIJVING van den [illegible] VEILDOEK [illegible] den [illegible] SPEURDIENST van de *Leidsche Hoogeschool* [illegible] ling op den 23sten September 1831. [illegible] drie Platen zullen voorkomen, [illegible] wekene Bestellings-Lijsten voorhanden [illegible] gaan, welke een Exemplaar *Beschrijving*, Platen van de *eerste drukken* ten gemengde prijs van deze Beschrijving zal ongeveer f [illegible]

Bovengemelden heeft [illegible] den [illegible]

IU-KIAO-LI, of DE TWEE NEVEN, [illegible] *Sinesche* [illegible] in 2 deelen, prijs f 6: 50. [illegible] Uitgever [illegible] het Werk aan het lezend publiek [illegible] daar dezelfde [illegible] onder de zeden en gewoonten der *Sinezen* bekend [illegible]

De Erven J. BROESE & Comp., Boekdrukkers en Boekverkoopers.